Влада – Радам !

Голос України

Газета Верховної Ради України



№ 116 (1116) ♦ Вівторок, 27 червня 1995 року ♦ Ціна договірна

Крим: вибори відбулися. Провокація теж?

Попри низьку політичну активність кримчан, вибори до місцевих органів влади у більшості регіонів півострова усе ж відбулися. Середня цифра кримчан, які прийшли до виборчих урн, за попередніми даними, становить 50,2 відсотка. З 25-ти обрано 13 голів районних та міських Рад народних депутатів. У 5-ти районах і містах відбудеться повторне голосування.

Найбільша активність виборців спостерігалася в Роздольненському (68,7 %) і Первомайському (65,3 %) районах, найнижча — у Феодосії (41,5 %) та Ялті (42,3 %). За попередніми даними, вибори не відбулися у багатьох виборчих округах Сімферополя (тут проголосувало трохи більше 42 % виборців), в Алušті (47,5 %), Армянську (45 %), Саках (43,1 %), Ленінському (49 %) і Кіровському районах (49,7 %).

* * *

Верховна Рада Криму обговорювала тривожну подію на східному узбережжі Криму. Минулої неділі кримські татари поховали двох своїх співвітчизників, які загинули від рук бандитів-рекетирів на ринку села Курортного. Причиною кривавого конфлікту на ринку стала відмова татар платити здирникам данину. Колону татар, які мали намір взяти в неділю участь у траурній процесії, працівники міліції в Курортне не пропустили. Очевидно, це й стало причиною для тих неправових дій, до яких вдалися розгнівані люди з числа кримських татар. Вони підпалили на станції перед в'їздом до Феодосії три автомобілі, зруйнували офіс фірми «Автодель», кілька торговельних точок та лотків на Центральному ринку Феодосії, які належали якомусь Вілому, компаньйону і начебто спільнику бандитів-убивць. Було підпалено також будинок директора радгоспу «Коктебель» Михайла Яненка, на садибі якого начебто проживали бандити, і, крім усього іншого, росло 15 кущів опіуму.

(Закінчення на 8-й стор.).

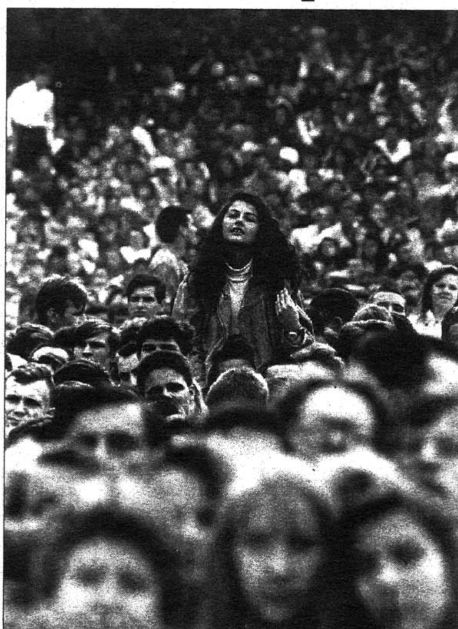
«Пройшлися» по карті, готові пройтися й по землі кордону

До підсумків візиту парламентської делегації України до Республіки Молдова

Відносини України та Молдови, близьких і давніх сусідів, регульовані 43-ма угодами й протоколами, з'ясовується, не вичерпують наявних проблем — кордону довжиною в 1200 кілометрів, прикордонної торгівлі, подвійного оподаткування, взаєморозрахунків, культурного співробітництва, сертифікації дипломів вузів та інших навчальних закладів, статусу власності на території країн-сусідів. І правий Олександр Мороз, який підкреслював на кожній зустрічі, що необхідно розв'язання всіх цих та інших наявних проблем перевести у практичну площину. Люди, до компетенції яких належить розв'язання конкретних питань взаємовідносин двох країн, повинні сісти за стіл переговорів, за робочий стіл, а не заради протоколу, і крок за кроком розв'язувати гордієві вузли, які зав'язано через неувагу одне до одного у відносинах двох сусідів. Це перш за все питання демаркації та делімітизації спільного кордону, умови роботи спільних митниць, статусу власності, наприклад, 12 залізничних станцій, які є власністю Молдови, хоча розміщені в Чернівецькій області.

(Закінчення на 2-й стор.).

"Таврійські ігри": співають талановиті, веселяться – усі



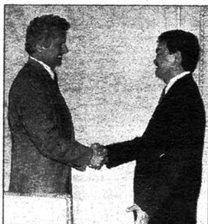
, Молодіжна культура народила нову музику . Нова музика народила «Таврійські ігри». А вже «Таврійські ігри» народили «Таврійський клуб», який, можна сказати, став (і в цьому немає парадоксу) батьком «Таврійських ігор».

Будь-якій справі потрібна підтримка. У таких випадках звертаються до сильних миру сього. І, на диво, дехто з них відгукується. Свідки розповідають, що установчі збори зазначеного клубу пройшли «в серйозній атмосфері». Зібранню додала ваги присутність представників «Приватбанку» та банку «Інко», ряду солідних фірм, одного акціонерного товариства і торгово-промислової групи та баскетбольного клубу. Всі вони зацікавлені, щоб ІV міжнародний фестиваль «Таврійські ігри» у Каховці пройшов якнайкраще.

Презентація каховського фестивалю відбулася 25 червня у Києві, на святі Дня молоді. Ознаменувалася вона великим концертом на Співочому полі, в якому взяли участь переможці українських фестивалів, зірки світової естради — італійська група «Cappella» та німецька «Bad Boys Blue».

Олена ПОЗДНЯКОВА.
(Укрінформ).

Чи почує Хурал українську мову?



Для того, аби це сталося, зовсім не обов'язково, щоб у Великому Державному Хуралі Монголії виступав представник нашої держави. Адже минулої неділі, виголошуючи в Бориспільському аеропорту заяву для преси, глава делегації Хуралу, його спікер Н.Багабанді користувався досить пристойною українською мовою (пригадалися йому, напевне, студентські роки, проведені в Одесі).

(Закінчення на 2-й стор.)

А Президент — не згодний!

Президент України Леонід Кучма звернувся до депутатів Верховної Ради України з пропозицією скасувати постанову парламенту «Про результати роботи спеціальної депутатської комісії Верховної Ради України з перевірки діяльності Генеральної прокуратури України», у відповідності з якою Владислава Дацюка звільнено з посади Генерального прокурора України за грубі порушення у виконанні службових обов'язків.

Як повідомив Інтерфакс-Україна, Президент України відзначає у листі, що прийнята постанова суперечить статті 44 Закону України «Про державну владу й місцеве самоврядування в Україні» — складовій частині схваленого парламентом Конституційного договору. Згідно з цією статтею, Генпрокурор України призначається і звільняється з посади Верховною Радою України за поданням Президента.

Офіційно

Чи почує Хурал українську мову?

(Початок на 1-й стор.)

Високий монгольський гість і заступник Голови Верховної Ради України О.Дьомін, який його зустрічав, відзначили важливість візиту делегації монгольських парламентаріїв, одним з ключових моментів котрого має стати підписання Протоколу про співробітництво між Великим Державним Хуралом і Верховною Радою. Отже, невдовзі під склепінням найвищого законодавчого органу дружньої країни, напевне, виступатиме і члени наших делегацій.

Відповідаючи на запитання кореспондента «Голосу України», чи не передбачаються позитивні зрушення у справі організації української дипломатичної мережі у Монголії (про те, що там ній немає жодного нашого дипломата, а це унеможливлює для українців, які працюють на місцевих об'єктах, перспективу прийняття громадянства нашої держави, «Голос України» писав минулої суботи), Н.Багабанді відповів: так, він обов'язково порушить це питання перед українським керівництвом; планується також розширення монгольського посольства у Києві.

Вчора делегацію парламентаріїв Монголії прийняв Голова Верховної Ради України О.Мороз. Відбулася дружня бесіда, у ході якої керівники обох парламентів обмінялися думками щодо зміцнення міжпарламентських зв'язків законодавчих органів обох країн, обговорили питання розбудови україно-монгольського співробітництва, деякі проблеми міжнародного життя.

Центральній спілці споживчих товариств України

Щиро вітаю багатомільйонний загін пайовиків, працівників і ветеранів споживчої кооперації зі знаменною датою в історії кооперативного руху України — 75-річчям організації Всеукраїнського центру споживчої кооперації.

З перших днів своєї роботи Центральна спілка споживчих товариств України намагається спрямувати зусилля кооператорів на зміцнення споживчої кооперації, створення багатогалузевої інфраструктури та удосконалення діяльності кооперативних організацій і підприємств, активізацію участі в соціальному і культурному розвитку села з метою поліпшення побутових умов та життя сільського населення.

Завданням спілки є координація та забезпечення єдності дій споживчих товариств і споживспілок, представлення й захист інтересів пайовиків, кооперативних організацій і підприємств, прав обслуговуваного населення як споживачів у владних структурах держави та міжнародних організаціях.

Нині споживча кооперація — наймасовіша громадсько-господарська організація в Україні з потужним економічним і кадровим потенціалом. Вона повинна відігравати важливу роль в економіці України, відчутно впливати на формування продовольчого ринку регіонів та держави в цілому і в складних умовах сьогодення постачати сільському населенню найнеобхідніші товари народного споживання.

Сподіваюсь, що споживча кооперація України завдяки притаманному їй ринковому характеру господарювання активніше сприятиме здійсненню в державі економічних і соціальних реформ.

У цій важливій справі кооператори України можуть розраховувати на підтримку держави та її владних структур.

Бажаю пайовикам, працівникам і ветеранам споживчої кооперації, їх сім'ям міцного здоров'я та благополуччя.

Президент України
Л. КУЧМА.

«ПРОЙШЛИСЯ» ПО КАРТІ, ГОТОВІ ПРОЙТИСЯ Й ПО ЗЕМЛІ КОРДОНУ

До підсумків візиту парламентської делегації України до Республіки Молдова

(Початок на 1-й стор.).

Таких проблем задосить і в районах, що межують з Одеською областю. Чого лише варте будівництво нафтотерміналу на Дунаї, яке здійснює Молдова? Прем'єр-міністр РМ Андрій Сангелі, пояснюючи це неприйнятне для української сторони будівництво на Дунаї, через яке буде ускладнено і практично унеможливлено судноплавство, сказав, що на перероблення проекту будівництва цього нафтотерміналу республіка витратила 10 млн. доларів, бо власті України не погоджувалися розв'язати питання сполучення через територію Одеської області. Це яскравий приклад того, як найближчі друзі й сусіди не можуть домовитися заради добра кожної із сторін і діють без урахування інтересів одне одного, як нібито й не було дружби. А вся наша історія — лише чистісінький розрахунок. Та коли б розрахунок. Андрій Сангелі час від часу називав факти, які свідчать, що й такого немає. Наприклад, вантажообороот через кордон України Молдова змушена скоротити через дуже високі податки і відверті здирства. Молдовці підрахували, що проходження однієї машини через український кордон обходиться в 300 доларів США. Молдова багато років імпортувала з України пляшки для розливання шампанського, але, одержуючи 65 відсотків бракованої продукції, розв'язує цю проблему, розпочавши будівництво власної скляної фабрики... У банках Молдови зосереджені великі суми українських купонів, але наші підприємства не бажають одержувати їх як платню за продукцію, сировину, послуги... І в той же час у Молдові немає жодного філіалу українського банку. І вугілля наше, українське, вдвічі дорожче за світові ціни, Молдові не потрібне. Тож і про розрахунок не скажеш.

Переговори і зустрічі нашої делегації з молдовськими керівниками завершувалися їх побажанням ратифікації парламентом України Договору про добросусідство, дружбу і співробітництво, підписаного в Кишиневі президентами обох держав 23 жовтня 1992 року. З боку парламенту Молдови до нього немає жодних питань. А Верховна Рада України пов'язує ратифікацію Договору з розв'язанням питання про договірно-правове оформлення державного кордону України й Республіки Молдова. Відповідаючи на запитання журналістів на прес-конференції, Голова парламенту Республіки Молдова Петру Лучински сказав, що разом с Олександром Морозом вони «пройшлися» по карті й готові пройтися по землі кордону і розв'язати всі питання. В свою чергу, Голова Верховної Ради України Олександр Мороз не підтвердив думку про те, що в переліку об'єктивних причин, які стають на заваді ратифікації Договору, є пункт про територіальні претензії Румунії до Молдови. І українська, і молдовська сторони не втомлювалися підкреслювати, що дотримуються принципів Статуту ООН, Заключного документа ОБСЄ, Паризької хартії для нової Європи, стоять на позиціях цілісності держав. Ця позиція, безумовно, є головною у відносинах сучасного світу, України і Молдови зокрема. Адже, говорячи про них, було б нещиро замовчувати проблему Придністров'я, тобто існуючої де-факто самопроголошеної Придністровської Молдавської Республіки. Вона виникла і в ході зустрічі парламентських делегацій, де Петру Лучински, посилаючись на позицію ОБСЄ, висловив сподівання, що Україна знайде прийнятну форму участі в розв'язанні проблеми Придністров'я. Цю тему було, безперечно, розширено і конкретизовано на зустрічі Олександра Мороза і Петру Лучински з Головою Верховної Ради самопроголошеної ПМР Григорієм Маракуцею, яка відбувалася за зачиненими для преси дверима. Обговорювали її і наступного дня візиту під час зустрічі нашої делегації, очолюваної Головою Верховної Ради України Олександром Морозом, з Президентом Республіки Молдова Мірчею Снєгуром. Мірча Снєгур охарактеризував відносини з Тирасполем так: «Їх не можна назвати проривом, але деякі питання все ж розв'язують, сторони йдуть на компроміси. Минулого року парламент автономії прийняв закон про вибори, і їх було проведено. Придністров'я має символічну автономію». Для повного розв'язання конфлікту і відновлення прав громадян, визначення статусу Придністров'я, на думку Мірчі Снєгура, треба піти на пропозицію ОБСЄ провести чотиристоронній саміт щодо проблеми Придністров'я за участю Росії та України.

Олександр Мороз висловився на користь організації експертної допомоги з боку України для розв'язання ситуації у цьому регіоні.

Особливу увагу в ході зустрічі було приділено проблемам, що пов'язані з виведенням 14-ї армії з території Придністров'я, і безпечного вивезення через територію України озброєння, утилізації того, що вивезенню не підлягає. З цією метою нібито пропонують залучити миротворчі сили ООН. Однак, як зазначив на прес-конференції Петру Лучински, питання у Придністров'ї треба розв'язувати методами, які не мають нічого спільного з військовими. А Олександр Мороз ще раз підкреслив, що допомога України може бути лише експертна, і спростував думку, яку нібито висловив напередодні Григорій Маракуца про необхідність введення до Придністров'я українських військ. Миротворчі війська можуть бути лише у складі «голубих шоломів» ООН.

У підписаних Спільному комюніке та Угоді про міжпарламентське співробітництво сторони підтвердили свій намір співробітничати і намітили конкретні заходи щодо розв'язання наявних проблем.

Світлана ПИСАРЕНКО.

Абсолютна монополія призводить до абсолютного загнивання

Післямова до статті в газеті «Голос України» — «Монополія «Інфлоту» — прикриття іноземного агентського бізнесу», надрукованої 4 травня, або Чому комуністи голосували проти?

Панове Талько, Казначеєв, Волошин і К°! Ваші матеріали в центральній і місцевій пресі переконали нас у точності висновку, винесеного у назву статті. Жодного факту, жодної цифри, жодного документа (конкретність знань є критерієм професіоналізму) ви так і не змогли спростувати. Та й чи може бути ваша позиція об'єктивна?! Адже ви представляєте ту структуру, що протягом багатьох років «перебудови» монопольно прикладалася до валютної «годівниці», використовуючи державні кошти, при цьому не сплачуючи за ліцензію і забезпечуючи податкові надходження до бюджету в обсягах навіть менших за обсяги приватних фірм, не кажучи вже про підприємства колективної і змішаної форм власності. Ваша корислива зацікавленість у дискусії пояснює цілковите нехтування фактів, некоректність, зухвалий тон. Розуміємо, надзвичайно складно відмовитися від високих особистих валютних заробітків (не в одну сотню доларів щомісяця за офіційними каналами). І все ж сподіваємося, що ви помиляєтеся щиро.

Пояснимо свою позицію, хоча її неодноразово висловлювали з парламентської трибуни.

Ми за рівноправ'я різних форм власності (це об'єктивна вимога життя), однак ідеал суспільного устрою вбачаємо в колективних формах, неексплуататорському виробництві, де результат належить тому, хто його досягає. Отже, необхідно розвивати суспільну і колективну форми власності як основу сучасної багатоукладної економіки. А розвиток інших форм власності, в тому числі приватної, має здійснюватися виняткою на власній основі, а не за рахунок розкрадання загальнонародного добра. Формою такого грабунку є приватизація в сучасному вигляді.

Звичайно, ми рішуче виступили, на відміну від вас, проти президентської програми примусової обвальної приватизації. Будь-яка економічна форма має право на життя доти, доки вона ефективна. Об'єктивний процес зміни форм власності здійснюється на ринку. Можеш працювати за принципом «більше, краще, дешевше», — ти конкурентоспроможний, не можеш — доведеться піти, поступившись місцем більш ефективним господарським суб'єктам.

На ринку морського агентування в Україні склалася унікальна ситуація. Існує державна структура Мінтрансу «Інфлот», а паралельно з нею без всілякого криміналу (приватизації) сформовано конкурентне середовище підприємств різних форм власності: від державної до колективної і приватної. Тільки сумлінна конкуренція має вирішити, хто ефективніше, хто сплачує більше податків до бюджету держави, хто, власне, корисніше для суспільства. А закулісна метушня, що має на меті домогтися штучної монополії не держави, а «Інфлоту», — не аргумент.

Будь-яка монополія призводить до загнивання, абсолютна монополія призводить до абсолютного загнивання. Ця ленінська теза якнайкраще віддзеркалює ситуацію в агентському бізнесі. Багаторічна монополія «Інфлоту» розбестила у господарському плані його до такої міри, що він, по суті, відмовився від сумлінної конкуренції, перенісши боротьбу в іншу, непристойну сферу.

Сьогодні прийнято і надано чинності постанові КМ України № 351 від 19.05.1995 р., де визначено розмір плати за ліцензію — 35 тис. екю (близько 50 тис. доларів США) на 3 роки. Фірми, що не входять до системи «Інфлоту», в тому числі й державні, негайно почали придбавати ліцензії, і доходи додатково пішли до бюджету держави. «Інфлот» і тут шукає пільг, прагне вивернутися — досі не сплатив за ліцензію. Це теж боротьба за державні інтереси? Врешті-решт, що таке 35 тис. екю на 3 роки для «Інфлоту», валовий доход якого 1994 року становив 4,5 млн. доларів США?! А навіщо? Ці гроші краще витратити на себе або на потрібних людей. Вам усе дарма! Добре, що матеріальні ресурси дозволяють. Ви дієте за принципом: «Силою будеш милою!»

Асоціація портів України проти вашої монополії, а отже, диктату. Судноплавні морські і річкові компанії України також проти. Про іноземних судновласників і казати не треба. За всіх ваших прийомів несумлінної конкуренції (Антимонопольний комітет України, впевнені, скаже своє слово) і надокучливої самореклами «Інфлот» зазнає нищівної поразки на конкурентних ринках у тих портах, де працюють альтернативні фірми. Чи не цим безсиллям у чесній конкурентній боротьбі пояснюються ваші нескінченні дрібні наскоки на опонентів? При цьому у вас вистачає сумління безсоромно нав'язувати себе клієнтурі, завдаючи збитків іншим структурам, які з валютної виручки дають більший доход до бюджету держави.

Є простий шлях довести свою перевагу — працювати краще за конкурентів, чого від усієї душі вам бажаємо.

І останнє. Панове Талько, Волошин, Казначеєв і К°! Звідки ви взяли, що комуністи завжди виступають лише за державну власність? Розмірковуючи так, завтра ви вимагатимете, щоб ми розпочали війну з колгоспами, потім з фермерами, далі підуть орендні колективи, особисті підсобні господарства, незалежні засоби масової інформації. Можливо, введемо держмонополію на бізнес у сфері юриспруденції або ж розпочнемо забирати ваші приватні квартири? Невже ви думаєте, що ми такі безплідні теоретично і короткозорі політично?

Але сліпою зброєю захисту ваших особистих високих валютних заробітків ми не будемо. Це — точно. Не треба ототожнювати свою кишеню з державною. Нічого спільного із захистом державних інтересів це не має.

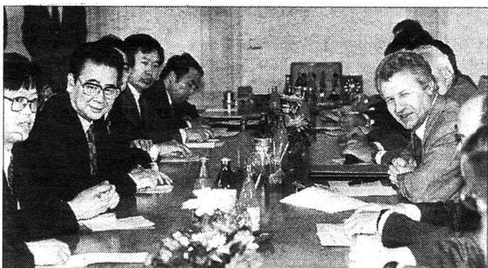
Члени депутатської фракції «Комуністи України за соціальну справедливість і народовладдя»:

Сергій ДРАГОМАРЕЦЬКИЙ, народний депутат України, голова Контрольної комісії з питань приватизації,

Михайло М'ЯСКОВСЬКИЙ, народний депутат України,

Георгій НАЙДА, народний депутат України, генеральний директор Асоціації портів України,

Катерина САМОЙЛИК, народний депутат України.



Чи стане новий шовковий шлях золотим?

Завершилося перебування в Україні делегації Китайської Народної Республіки на чолі з Прем'єром Державної Ради КНР Лі Пеном.

Без перебільшення субота, що почалася для Лі Пена із зустрічі із Головою Верховної Ради України Олександром Морозом, стала найпродуктивнішим днем візиту. На зустрічі з Головою парламенту йшлося про розвиток відносин між двома країнами на парламентському рівні, обговорено ряд міжнародних проблем.

Пізніше у Маріїнському палаці представники урядових делегацій підписали ряд обопільних документів: Спільне комюніке за підсумками офіційного візиту, Угоду про співробітництво у галузі охорони навколишнього середовища, обміні листи щодо надання урядом КНР Україні безплатної фінансової допомоги у розмірі понад 8 млн. юанів.

На думку прем'єр-міністра України Євгена Марчука, у відносинах між Україною та Китаєм — великий нереалізований потенціал. Вже тепер ця східна країна — третя за товарообміном для України після Росії та Туркменії. Переговори урядових делегацій показали, що ми здатні вже наступного року збільшити товарообіг у 2—3 рази і довести його до 2—3 мільярдів доларів. Перспективи розширення співробітництва існують, зокрема, в галузях машинобудування та аерокосмічній.

Китай також підтвердив гарантії ядерної безпеки, які надав Україні у грудні минулого року.

Валерій ДРУЖЕНКО.

Фото Олександра КЛИМЕНКА.

Парламентська хроніка

«Військовий» день парламенту

Денне засідання 23 червня

Після перерви сесія приступила до обговорення питання «Про проект Постанови Верховної Ради України та Положення про матеріальну відповідальність військовослужбовців за шкоду, заподіяну державі». Доповідач, начальник Генерального штабу Збройних Сил України А.Лопата, вказав, що проблеми, пов'язані з цим питанням, досі ще регулюються положенням, затвердженим 1984 року, й не відповідають сучасній економічній ситуації в Україні, а нерідко і чинному законодавству. До того ж чинним положенням не передбачені всі військові формування, створені в Україні, та не всі категорії військовослужбовців. Практично не визначено права службових осіб, які проводять службове розслідування, що утруднює його. Разом з тим фактично вилучено право участі винних у розслідуванні, що не сприяє об'єктивності під час встановлення вини.

Проектом нового положення передбачено ступінь відповідальності військовослужбовців за шкоду, заподіяну державі. Посилено матеріальну відповідальність начальників за шкоду, заподіяну їхнім підлеглим у разі неправильних розпоряджень командирів. Визначено умови, за яких настає відповідальність, а також механізм притягнення винних до відповідальності. Вперше визначено обставини, за яких виключається матеріальна відповідальність військовослужбовців.

Після відповідей на запитання та виступів депутатів проект Постанови було прийнято: «за» проголосували 227 депутатів.

Потім на трибуну знову запросили А.Лопату. Він зробив виклад проекту Постанови Верховної Ради про питання нагляду за безпечним веденням робіт на підприємствах, в установах і організаціях військових формувань та органів внутрішніх справ і Служби безпеки України.

Заперечень щодо цього в народних депутатів не з'явилося. Вони дружно проголосували за прийняття проекту Постанови (223 голоси).

Не було якихось принципових розходжень і щодо оцінки та шляхів розв'язання проблем, порушених у законодавчих актах, розглянутих на тему: «Про проект Закону України про внесення змін і доповнень до деяких законодавчих актів України з прикордонних питань» та «Про проект Постанови Верховної Ради України про встановлення стипендій Верховної Ради України курсантам і слухачам вищих військово-навчальних закладів». Це — форма заохочення для тих, хто оволодіває військовою справою, і водночас — утвердження авторитету Верховної Ради. Проект постанов затверджено. На цьому пакет «військових» законопроектів було вичерпано.

Іван ДМИТРЕНКО.

Поправка

У номері газети «ГУ» за 23 червня в матеріалі «У Президії Верховної Ради України» з технічних причин сталася помилка. У другому абзаці треба читати: «Упродовж чотирьох тижнів депутати працюватимуть в сесійному режимі без перерви для роботи в округах».

На помилках не тільки вчаться. Їх ще й виправляють

***Якщо вгамувати** емоції, відкинути політичні амбіції, забути про партійні, корпоративні, лобістські та інші інтереси депутатських груп, фракцій чи окремих парламентаріїв, то можна зробити тверезий юридичний аналіз постанови Верховної Ради України від 21 червня ц.р., якою Владислава Дацюка увільнено з посади Генерального прокурора, і зробити такі висновки.*

Перший. Верховна Рада України, а точніше, 227 її депутатів, перевищила свої повноваження, грубо порушивши принцип верховенства права в Україні, який закріплено в ст. 1 Конституційного договору між Верховною Радою і Президентом України. Порушено також вимогу ст.44 цього договору, в якій передбачено, що «Генеральний прокурор України призначається на посаду та звільняється з посади Верховною Радою України за **поданням** (підкреслення моє. — **Авт.**) Президента України».

Подання про звільнення В.Дацюка Президент не вносив. Посилання Олександра Мороза кілька разів на те, що він «напередодні мав розмову з Президентом», офіційного подання не замінюють.

Згідно із ст.60 Закону «Про державну владу і місцеве самоврядування в Україні» цей Закон набув чинності з дня його офіційного опублікування, тобто з 10 червня ц.р. (див.«Голос України», «Урядовий кур'єр» за 10.06.1995 р.) і діє до прийняття нової Конституції. А Верховна Рада прийняла постанову про звільнення Дацюка 21 червня.

Законодавство України діє в тій частині, що не суперечить нормам зазначеного Закону (ст.61). У зв'язку з цим положення ч.5 ст.2 Закону «Про прокуратуру», яке передбачало, що питання про відставку Генерального прокурора вирішується виключно Верховною Радою України, втратило юридичну силу. До речі, в діючій Конституції України порядок відставки Генерального прокурора не передбачений.

Приведений аналіз законодавчих актів може засвідчити одне: звільнення Владислава Дацюка з посади Генерального прокурора України незаконне.

Другий. Відповідно до розділу VIII.IV Конституційного договору сторони (Верховна Рада і Президент України) зобов'язані суворо дотримуватись його положень і діяти згідно з ними. В даному разі більшість депутатів Верховної Ради (227), у тому числі й ті, хто голосував за Конституційний договір (240 депутатів), порушила взяті на себе зобов'язання.

Третій. Перед прийняттям незаконної постанови про звільнення В.Дацюка членові депутатської слідчої комісії Олегу Матковському не дали можливості виступити з цього питання у відкритому засіданні Верховної Ради з окремою думкою від імені кількох членів слідчої комісії. Не було поставлено на голосування і їхній проект постанови, який відповідав чинному законодавству.

Чому Голова Верховної Ради України Олександр Мороз так квапився прийняти незаконне рішення про звільнення В.Дацюка до обідньої перерви? Може, тому, що на 15 годину цього ж дня (21 червня) було призначене засідання парламентської Комісії з питань Регламенту і депутатської етики, яка мала розглянути подання Генерального прокурора про одержання згоди на притягнення до кримінальної відповідальності першого заступника Голови Верховної Ради України Олександра Ткаченка? Адже згідно з Регламентом Верховної Ради України (ст.9.6.3, п.2) в засіданні комісії з цього питання повинен брати участь Генеральний прокурор.

У зв'язку зі звільненням Владислава Дацюка (незаконним!) засідання комісії не відбулося. Його перенесли на невизначений термін.

Четвертий. Верховна Рада України повинна виправити допущену нею юридичну помилку — відмінити своє незаконне рішення і прийняти постанову щодо Генерального прокурора згідно з чинним законодавством. Помилки повинні виправляти ті, хто їх скоїв.

Наприклад, таким чином: на підставі висновків депутатської слідчої комісії, з урахуванням постанови Верховної Ради України від 23 травня ц.р. «Про звіт Генерального прокурора», якою робота Генерального прокурора і колегії Генеральної прокуратури України визнана незадовільною, Верховна Рада надсилає Президентові України матеріали перевірки Генеральної прокуратури і пропонує йому розглянути питання про доцільність подальшого перебування Владислава Дацюка на посаді Генерального прокурора або пропонує внести подання на його звільнення.

Вносити (чи не вносити) до Верховної Ради подання на звільнення Генерального прокурора — виключне право Президента України.

П'ятий. Укладаючи 8 червня ц.р. Конституційний договір, сторони підкреслили: вони «усвідомлюють, що невиконання цього Конституційного договору призведе до хаосу в суспільному житті, розвалу економіки, виникнення загрози громадянського конфлікту і поставить під сумнів саме існування суверенної демократичної України» (розділ VIII).

Та дуже швидко 227 народних депутатів забули про це. Не довелося б потім жалкувати...

Григорій ОМЕЛЬЧЕНКО, член Президії, голова Комісії Верховної Ради України з питань боротьби з організованою злочинністю і корупцією, кандидат юридичних наук.

КОНСТИТУЦІЙНУ УГОДУ — НЕ ПОРУШЕНО

Аби не було кривотлумачень щодо права Верховної Ради на звільнення В.Дацюка від обов'язків Генерального прокурора, варто звернутися до Закону про владу, який вступив у дію після підписання Конституційної угоди. Так, у розділі «Президент України» стаття 24 чітко визначає його повноваження. У п. 12, зокрема, сказано, що «Президент України подає кандидатури на призначення Верховною Радою України на посади голови Верховного суду України, голови Вищого Арбітражного суду України, Генерального прокурора України, голови правління Національного банку України, а також для призначення суддів Верховного суду України і Вищого Арбітражного суду».

У цих повноваженнях Президента ніде не сказано, що він подає на звільнення. Але, якщо взяти розділ, котрий стосується Верховної Ради, то, справді, тут закладена норма, за якою парламент призначає і звільняє Генерального прокурора за поданням Президента. Водночас, якщо Верховна Рада призначає, то може і звільнити за поданням або без нього. Тому що треба виходити з логіки і прецеденту. Скажімо, уряд і міністрів Президент призначає одноосібно, але Верховна Рада може висловити як урядові, так і окремим міністрам недовіру, що тягне за собою їх відставку.

То хіба щодо уряду, який Верховна Рада не призначає і не дає на призначення міністрів згоди, можуть бути ширші повноваження, аніж щодо Генерального прокурора, якого вона все-таки призначає?

Тим паче, що Генеральний прокурор був призначений на посаду ще до введення цієї угоди. Звіт його з оцінкою роботи постав на Верховній Раді також до підписання угоди. Це — логічне завершення незадовільної роботи В. Дацюка, яка набула конкретної оцінки опісля роботи комісії у складі 30 чоловік, куди увійшли представники всіх депутатських фракцій і груп. І хто чув оцінку роботи генпрокуратури і прокуратур в областях, особливо на закритому засіданні, той розуміє: не може бути довіри до керівника, якщо вища наглядова інстанція, яка повинна стежити за дотриманням законодавства, сама його порушує. Що ж тоді говорити про права громадян? Чи зможемо в такому разі збудувати правову державу?

Хочеться водночас звернути увагу ось на що. Дехто прагне втягнути Президента — незважаючи на тимчасовий характер документа, строк дії якого рік, — у політичні ігри. Хоча, повторюю, жодної букви Закону про владу Верховна Рада не порушила. Бо, схоже, певним силам подобається, коли прокурор виконує роль скрипки в оркестрі цих політичних сил і нагнітає у нашій державі напругу. Це — нечистоплотна гра. І я не думаю, що Леонід Данилович може втягнутися в неї.

Що ж стосується діючої Конституції і законодавства, в тому числі про прокуратуру, то рішення Верховної Ради відповідає їм повністю також.

Хочеться вірити, що із заміною керівника Генеральної прокуратури Україна буде рухатися в напрямку побудови правової держави.

Ростислав ЧАПЮК, депутатська група «Аграрники за реформи».

Соцопитування

Закарпаття: люди і думки

***У**КРАЇНА широко відзначає 29 червня 50-річчя приєднання Закарпаття до України.*

Цим було завершено об'єднання всіх етнічних українських земель у єдину державу.

З якими сподіваннями підійшли до ювілею закарпатці?

Вичерпні відповіді на це дають наукові дослідження, здійсненні на замовлення обласної Ради працівниками регіонального відділення Інституту соціології НАН України.

Політика: хто за що

За останні два роки з 38 до 42 відсотків зросла кількість респондентів, які вважають найоптимальнішим розвиток Закарпаття у складі незалежної України. Зменшилася кількість прихильників автономного розвитку краю в Українській державі (13,1). Майже незмінні, але незначні ряди тих, хто віддає перевагу автономній розбудові регіону в складі іншої країни (5,5) чи самостійному державному утворенню (4,9). Ця орієнтація виразніше виявляється у районах компактного проживання національних меншин, серед сільського населення, молоді.

Влада: кому віримо

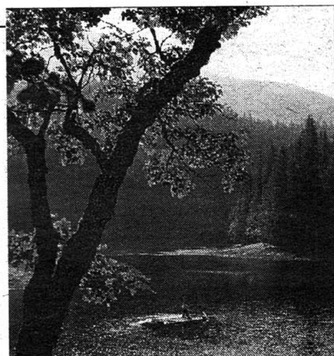
В області залишається високою довіра до центральної законодавчої та виконавчої влади. На думку 36 відсотків опитаних, реально здатний поліпшити ситуацію на Закарпатті Президент України, 23 відсотки покладають такі надії на уряд, а 13 — Верховну Раду. Тобто, 72 відсотки респондентів поліпшення свого життя пов'язують з державною владою в Києві. Разом з тим 44 оцінюють управління з боку держави як недосконале.

Критичне ставлення і невисока довіра закарпатців до місцевої влади. Так, лише 17 відсотків респондентів вважають, що обласна Рада спроможна реально поліпшити ситуацію в краї.

Економіка: що її гальмує

На думку закарпатців, насамперед недосконалість управління суспільними справами з боку держави. Далі вкрай негативно впливає на процес стабілізації економіки, вважають респонденти, корисливість, хабарництво та інші зловживання службових осіб. 21 відсоток опитаних усі біди вбачає у некомпетентному керівництві органів місцевої влади, 16 — обмеженості матеріальних ресурсів, 8 — низькому професійному рівні спеціалістів.

Неоднозначне ставлення мешканців краю до здійснених реформ. Зросла недовіра до окремих видів приватизації. Так, дві третіх опитаних висловилися за державну власність великих заводів і фабрик, аналогічна тенденція простежується і щодо середніх промислових підприємств і навіть торгівлі. Бачимо строкатість і в поглядах на земельну реформу. Як і раніше, одна третя респондентів виступає за повернення землі тим, хто володів нею до колективізації. Водночас майже удвічі (з 10,7 до 20 %) збільшилась кількість тих, що зазначили необхідність залишити землю у власності колективних господарств.



А найбільше бояться закарпатці у ці дні нестримного зростання цін (82 відсотки), злочинності (65,2), безробіття (48,8) та втрати соціальних здобутків — гарантованої праці, безплатної освіти, медичної допомоги, доступного житла тощо.

Микола ГОРВАТ.

Ужгород.

Будинок сбуту

Передостання крапля?

***Н**А МИНУЛОМУ тижні з подачі Держкомітету у справах захисту прав споживачів Верховна Рада прийняла зміни до Закону «Про захист прав споживачів», посиливши відповідальність за його порушення. На думку заступника начальника Управління з питань контролю за якістю товарів народного споживання Держкомітету у справах захисту прав споживачів Володимира БІЛОУСА, захід — своєчасний, але зовсім не достатній.*

— Майже сто відсотків економічних санкцій, що накладаються за результатами наших перевірок на підприємства оптової та роздрібної торгівлі, — це плата за неналежну якість продукції. Нова редакція 23 статті Закону «Про захист прав споживачів» передбачає посилення штрафів, які стягуються з тих самих підприємств. Але без боротьби з першопричиною — несумлінним виробником — боротьба з наслідком не має сенсу.

Зараз Управління саме узагальнює результати перевірок якості алкогольної продукції на прилавках підприємств роздрібної торгівлі. Тенденція першого кварталу цього року невтішна: через низьку якість напою, недодержання норм розлиття, невідповідність до вимог маркирування, забраковано продукції у 2,5 раза більше, як за аналогічний період 1994-го року. (А минулого року загалом в Україні був забракований кожний другий «перевірений» декалітр лікеро-горілчаної продукції...)

У Запоріжжі, наприклад, виявлено горілку «Російську» із зниженою міцністю та явними ознаками «кустарного» виробництва. У комерційних кіосках Борисполя, Ірпеня, Вишгорода знято з реалізації коньяк «Слинчев бряг» болгарського виробництва, самий запах та смак якого навіював підозри. Коньяк (бренді) мав занижену міцність (35—37 відсотків замість належних 40 плюс — мінус 0,3 %).

А в Миронівці Київської області в магазині «Оксамит України» концерну «Укрсадвинпром» виявлено горілку «Російську» Яготинського заводу продтоварів. 5,6 декалітрів «горючої рідини» було закупорено у брудні пляшки, що мали запах, добре знайомий розвідникам нафти.

Як запевнили у Держкомітеті, найбільше рекламацій поступає на якість імпортних горілок «Распутін», «Кайзер», «Кремлівська», «Рата». За висновками УкрНДІ спирту та біотехнологій продовольства, а також концерну «Укрспирт», смак, колір, запах та фізико-хімічні показники горілок «Кайзер» та «Рата» не співпадають з відповідними нормами й характеристиками, наведеними у сертифікатах якості.

Як правило, етикетки імпортних напоїв не повідомляють про виробника товару, проте містять вказівку на країну-імпортера. Етикетка «Кайзера», наприклад, намагається нас переконати в австрійському походженні напою, хоча цифровий код свідчить, що горілку вироблено в США. Такі розбіжності кажуть про нелегальне походження напою.

— Дуже часто подібна продукція є справою рук робітників підпільних цехів, — продовжує Володимир Петрович. — Про подібні факти Держкомітет інформує МВС — це вже сфера їхньої діяльності. А ми маємо право лише видати розпорядження про зупинку відвантаження та реалізації шкідливої продукції, а також надати прокуратурі матеріали для притягнення порушників до адміністративної відповідальності. І ось тут починаються погрози на адресу інспекторів, дзвінки до комітету, залякування, «добрі побажання»...

Алкогольну мафію не винищити...

— І все ж таки, на що нам сподіватися?

— На моє глибоке переконання, до того часу, доки держава не зрозуміє, що своїми власними ногами толочить у багнюці купи грошей, і не поверне собі монополію на виробництво та реалізацію алкоголю, нічого не зміниться. А ділки і далі будуть наживатися на імпорті алкогольної отрути, на тлі подальшого спаду вітчизняного виробництва, — підсумовує Володимир Петрович.

Така позиція Держкомітету. Втім, вона не беззаперечна. Адже відсутність конкуренції — гарантія безбідного існування для виробника, але не для нашої печінки. Одне тут безсумнівне — за кожним недолитим мілілітром, кожною краплею сурогату проглядаються чиїсь інтереси — до того ж набагато чіткіші, ніж інтереси рядового споживача.

Ганна РОМАНЦОВА.

Малюнок Анатолія СТАНКУЛОВА.

Медицина

Міст на містне схожий, чи «голівудська» посмішка?

***У** НАС «голівудська» посмішка, вочевидь, не в моді. І не лише тому, що у теперішньому житті нагод демонструвати «усі 32» малувато. Причина в тому, що карієс і пародонтоз в Україні стали, на жаль, хворобами масового масштабу. Як свідчить медична статистика, в Сумах від цих хвороб страждають понад 80% дітей і 95% дорослих.*

А що ж стоматологічна служба? Наскільки ефективно задовольняє вона потреби 300-тисячного міста? У Сумах є 4 спеціалізованих лікувальних заклади (2 поліклініки і 2 стоматологічні відділення), де без особливих проблем, за попереднім записом можна підлікувати свої зуби. До речі, ціни на послуги дантистів у Сумах найнижчі серед обласних центрів республіки. За останній час істотно — з 2 років до 1 місяця — скоротилася черга на протезування. Задля зручностей пацієнтів впроваджується практика, коли один лікар надає максимум видів допомоги — від лікування зубів до дрібного протезування, і лише складні операції виконує профільний фахівець.

Головні винуватці катастрофічного стану наших зубів відомі — екологія, харчування, спадковість. А ще — байдуже ставлення абсолютної більшості громадян до власного здоров'я. Як результат, вже сьогодні військкомати змушені призивати до армії юнаків з протезами у роті.

Говорить головний лікар міської стоматологічної поліклініки Олег Кудлай:

— Мізерних коштів, що їх виділяють з місцевого бюджету, не вистачає на технічне переоснащення стоматологічних кабінетів, впровадження у лікувальну практику сучасних технологій. Звичайно, щось прагнемо робити, але це «щось» — на рівні позавчорашнього дня.



Справді, що пропонують сумські протезисти у більшості випадків? Недовготривку пластмасу або давно списаний на заході булат. Що ж до визнаного сьогодні кращим фотополімерного методу протезування (зуби з цього матеріалу, маючи естетичний вигляд, слугують 15 років), то стоматологи досконало ним володіють. От тільки бажаючих скористатися цією послугою негусто — аж надто дорого.

І все ж від реалій ринку нікуди подітися. У Сумах це розуміють і не проти розвитку альтернативної державної платної медицини. Але нині механізм перерозподілу доходів вкрай несприятливий для будь-якої ініціативи. Мало того, що медичні послуги обкладаються усіма видами податків, то ще й лише 8% відрахувань залишається у міському бюджеті, решту поглинає центр. Ось чому керівники стоматологічної служби, як і їхні колеги з інших медичних закладів, покладають сподівання на майбутній закон України про медицину, у якому здоров'я нації і кожної людини буде віднесено до пріоритетних цінностей суспільства.

Віталій МАКСЮТЕНКО.

Береш — проти «мирного» атома

***З**А ОФІЦІЙНОЮ статистикою, більш як два мільйони громадян України мешкають на уражених радіонуклідами територіях.*

Несприятлива екологічна ситуація, промислове забруднення довкілля, наступ міст на природу змушує людину захищатися: шукати засобів, що сприяють підтриманню сталості внутрішнього середовища організму. Заслужений лікар України, генерал медичної служби, начальник військово-медичного управління СБУ, Михайло Захараш, під чиїм керівництвом досліджували краплі Береша плюс, вважає цей препарат одним з таких засобів.

Краплі Береша не лікують, вони зміцнюють імунну систему, яка і є головним охоронцем здоров'я.

Саме цю якість досліджували науковці в клініці доктора Захараша. І дійшли висновку: краплі Береша плюс виводять радіонукліди з організму людини. А найцінніше в цьому препараті — здатність запобігати хворобі. Тому, зважаючи на несприятливу екологічну ситуацію, кожному мешканцеві України не завадить двічі на рік пройти профілактичний курс, уживаючи краплі Береша плюс.

Повну інформацію можна одержати у спільному україно- угорському науково-виробничому фармацевтичному підприємстві «Береш-Київ» (252021, Київ-21, вул. Кловський узвіз, 13-а, тел. 291-49-48). Краплі Береша можна придбати в аптеках Києва та обласних центрів, замовити поштою чи по тел. 219-48-50.

На початку тижня

Криза, яйця і реформи під каннським соусом

Глави держав та урядів країн — членів ЄС розпочали трудовий тиждень із чергової зустрічі в Каннах. Питання, що стоять на порядку денному, стосуються й України: обговорюватимуться заходи з реформування економіки країн Східної Європи з тим, щоб у майбутньому вони могли вступити до Європейського Союзу. Також розглядається традиційне вже питання: про ситуацію в Боснії. Головує на зустрічі Президент Франції Жак Ширак.

Цікаво, що напередодні зустрічі до каннського Палацу фестивалів, де відбувається саміт, увірвалася група хуліганів, які пошкодили меблі та обладнання в кабінетах. Мета цієї акції не з'ясована.

Зате точно відомі мотиви, що спонукали розгніваних демонстрантів закидати яйцями посольство Франції у столиці Нової Зеландії — Веллінгтоні. Демонстранти протестували проти рішення Парижа поновити ядерні випробування на тихоокеанському атолі Муруроа.

Без закидання яйцями пройшла близька до новозеландської за духом акція в містечку Софія-Антиполіс неподалік од Канн. Тут напередодні каннської «зустрічі п'ятнадцяти» зібралися керівники соціалістичних партій 17 європейських країн. Соціалісти, як і новозеландські демонстранти, засудили рішення Франції.

А щодо зустрічі в Каннах, то цікава думка англійської газети «Індепендент» про те, що «на європейський саміт буде також кинуто тінь політичної кризи у Великобританії, глибокої невизначеності в питанні, яким шляхом слід іти до реформ». Отож, виходить, перш ніж давати оцінку нашим реформам, Європі треба самій визначитися з власними реформами і зовнішньополітичною напруженістю.

Анатолій МАРЦИНОВСЬКИЙ.

ВІДОМУ тезу про те, що «Схід — річ тонка», вкотре підтвердили американо-північнокорейські переговори. Їхній підсумок: до КНДР буде поставлено два ядерних реактори, але — формально — невідомо звідки...

Коментар

Пхеньян не «втрачає обличчя»

Насправді ж із самого початку малися на увазі реактори південнокорейського виробництва, але до останнього часу КНДР заявляла, що не може прийняти «ворожу» технологію. Результат: хоча Південна Корея і виграла «реакторний» поєдинок на практиці, у комюніке, підписаному після згаданих переговорів, немає жодної згадки про цю країну. Щодо реакторів, які передбачається збудувати в КНДР, там говорилося так: «удосконалена модель американської конструкції і технології».

... Політико-дипломатична «битва» між Вашингтоном і Пхеньяном тривала понад два роки. Американці вимагали закрити існуючий в КНДР реактор графітового типу. Причина — на ньому можна виробляти плутоній для ядерної зброї. До справи прилучилася МАГАТЕ. Проте Пхеньян відверто водив американців за носа: він то погоджувався на таку перспективу, то заперечував її, то пускав на свої ядерні об'єкти міжнародні інспекції, то забороняв їхні візити. Це не було легковажністю або необов'язковістю: у цьому полягала державна політика КНДР, яка завжди вважала США своїм «імперіалістичним ворогом номер один». Кількарічний двобій виграв Пхеньян: в угоді, підписаній торік, північні корейці зобов'язалися закрити реактор, але обставили своє рішення такими умовами, що про перемогу американців годі було й говорити. Натомість КНДР «виторговувала» для себе компенсаційні поставки нафти (тими ж США) на період демонтажу реактора — у зв'язку з майбутнім браком енергоносіїв — і аж ніяк не обіцяла негайно відкрити власні ядерні «таємниці» для контролю.

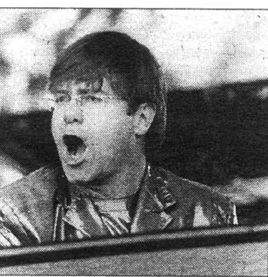
Виникло питання: хто будуватиме в КНДР легководні реактори? США та їхні союзники — Південна Корея і Японія — утворили спеціальний консорціум, що запропонував Пхеньяну прийняти реактори сеульського виробництва, спорудження яких переважною мірою оплатять згадані країни.

Сума контракту — понад чотири мільярди доларів. Сума — спокуслива. Тому до справи втрутилися конкуренти, перш за все — Росія, яка заявила, що її реактори не гірші за південнокорейські. Але платити за їх встановлення практично відмовилася.

Водночас у Пхеньяні дізналися про зміцнення зв'язків між Москвою й Сеулом (перспективу продажу Південній Кореї авіаносців Тихоокеанського флоту, тріумфальний візит міністра оборони РФ П. Грачова до Сеула, де він одержав найвищу нагороду, чутки щодо ймовірного денонсування Москвою Договору про дружбу і співробітництво, укладеного СРСР і КНДР 34 роки тому). Ситуація для Пхеньяна прояснилася, і він обрав менше зло — реактори з Сеула, на яких написано, що вони — американські. Справа тут, ясна річ, далеко не тільки в економічних аспектах...

Володимир САВЦОВ.

Кумири й поклонники



«Зірка» першої величини — всесвітньо відомий англійський співак і композитор Елтон Джон. Протягом багатьох років — він кумир і зразок для наслідування для кількох поколінь прихильників музики. Недавно Елтон Джон гастролював у Москві.

Фото Кейстон — ІТАР—ТАРС.

Хроніка. Факти. Події

● *Сан-Франциско*

Статутові ООН — 50!



У Сан-Франциско розпочалися офіційні торжества з нагоди 50-річчя підписання Статуту ООН.

В ювілейному святкуванні взяли участь Президент США Білл Клінтон, Генеральний секретар ООН Бутрос Галі та постійні представники держав—членів ООН, у тому числі Постійний представник України при ООН Анатолій Зленко, які вшанували безпосередніх учасників розробки «Конституції міжнародного миру та безпеки», зокрема Україну, провели дискусії з актуальних проблем історії та сучасної діяльності Організації Об'єднаних Націй тощо.

● *Бонн*

Разом з нами — безпечніше

У ході консультацій делегація МЗС на чолі з першим заступником міністра закордонних справ України Борисом Тарасюком провела переговори у відомстві Федерального канцлера, Федеральному міністерстві закордонних справ та Федеральному міністерстві фінансів. Основною темою переговорів було обговорення питань, пов'язаних з наступним візитом Президента України до ФРН, який планується на початок тижня.

Уряд Німеччини і особисто Федеральний канцлер вважають, що подальша розбудова Української демократичної держави з ринковою економікою є важливим фактором для створення нової системи європейської безпеки. З огляду на це особливий наголос було зроблено на тому, що візит керівника України до ФРН має започаткувати якісно новий етап українсько-німецького партнерства в політичній, економічній та інших галузях.

● *Брюссель*

За співробітництво мито не платять

У штаб-квартирі Всесвітньої митної організації (ВМО) відбулося чергове сесійне засідання делегацій митних служб 137 країн—членів ВМО, у якому взяла участь делегація України, очолювана головою Державного митного комітету України Ю. Кравченком.

Під час роботи сесії делегацію України прийняв генеральний секретар ВМО Д. Шейвер та генеральний директор XXI гендиректорату ЄС П. Вілмотом. Українська делегація також провела двосторонні консультації з керівниками митних служб Росії, Молдови, Білорусі, Нідерландів, Канади, Франції, Ізраїлю та США, аби встановити в недалекому майбутньому двосторонні відносини з митними службами цих країн та попросили надати нашій митній службі необхідну технічну допомогу. Досягнуто відповідних домовленостей.

● *Чечня*

А військовим воювати подобається

У намаганнях будь-що зірвати переговори з мирного врегулювання конфлікту в Чечні звинуватила російських військових рада громадсько-політичного руху «Машаран тоба — партія миру», що формується у Грозному. У розповсюдженій нею заяві говориться, що «командування об'єднаного угруповання федеральних сил у Чечні своїм наказом про авіаналіт на населений пункт Дарго грубо порушило умову двостороннього мораторію на ведення бойових дій у республіці і тим самим поставило під сумнів бажання найвищого керівництва Росії знайти мирний вихід із чеченської кризи».

Представляємо дипломатичний корпус в Україні

Йозеф Мігаш: «Я — СЛОВАЦЬКИЙ ДИПЛОМАТ З УКРАЇНСЬКОЮ ОСВІТОЮ»

Із досьє «Голосу України»



Надзвичайному і Повноважному Послу Словацької Республіки в Україні Йозефу МІГАШУ 39 років. Закінчив філософський факультет Київського державного університету ім. Т.Г. Шевченка та аспірантуру цього факультету. Працював старшим викладачем Братиславського факультету Вищої політичної школи ЦК Компартії Чехословаччини, співробітником апарату ЦК Компартії Чехословаччини, у виконкомі Демократичної лівої партії Словаччини, радником з політичних питань посольства Словацької Республіки в Україні. З грудня 1994 року — Надзвичайний і Повноважний Посол Словацької Республіки в Україні.

Кандидат філософських наук. Володіє українською та російською мовами. Одружений, має двох дітей.

— Україна і Словаччина — добрі сусіди, які не мають територіальних претензій, політичних розбіжностей. Усе спокійно. Мабуть, робота посла Словаччини в Україні не важка?

— Це не зовсім так. Наші держави лише нещодавно здобули незалежність, у нас народжуються нові закони, налагоджується система управління, відбувається бурхливий процес внутрішніх змін. Тож працювати в таких умовах непросто. І хоча у нас немає жодних територіальних претензій, треба вирішувати багато питань прикордонного співробітництва, міграції, бо чимало словаків мешкає в Україні, а українців — у нас. Існує велика проблема: і українська, і словацька сторони невдоволені рівнем наших економічних відносин, у яких вже третій рік спостерігається спад. Сприяти поліпшенню ситуації — моє основне завдання зараз, і завдання також дуже нелегке.

— Пане посол, в Україні ви розпочали свою дипломатичну роботу. Ваше призначення сюди обумовлено тим, що ви тривалий час навчалися у Києві?

— До певної міри — так. Адже бути дипломатом в будь-якій країні — означає знати її історію, сучасність і перспективи. Мені ж допомагає, звичайно, попередній досвід тутешнього життя. Я володію українською мовою, що надзвичайно важливо.

— Ви закінчили такий ідеологічно «завантажений» факультет як філософський. Чи була ваша «радянська» освіта гарантом досить успішної партійної кар'єри?

— Можливо. Щодо філософського факультету... Напевно, там було забагато ідеології, але я не нарікаю: університет дав мені, окрім того, всебічну освіту, розуміння загальнолюдських цінностей.

Так що я — словацький дипломат з українською освітою. Ще недавно це вважалося наче негативним, але зараз, щоразу переконуюся, що це моя перевага. Принаймні моя освіта — на користь відносинам Словаччини та України.

— Згадуєте студентські роки?

— Я приїхав до Києва, коли мені було 18 років, й залишив у 27. Тут я прожив найкращий час, побував у багатьох куточках колишнього Союзу — на БАМі і таке інше. Звичайно, я згадую про це лише з теплотою. І зараз, коли мої діти ходять до київської школи, я не маю проблем з їхньою адаптацією, з пристосуванням до нових умов. Мені є що розказати їм про Україну, допомогти зрозуміти її.

— Ви залишили Україну за часів Союзу і повернулися в незалежну країну. Які маєте спостереження?

— Дуже багато контрастів. Це й зрозуміло: зазнає радикальних змін суспільство, економіка. В Україні мене приємно вражає те, що тут цей процес відбувається досить демократично, без застосування зброї, знаходять шляхи вирішення конфлікту: чи то питання Криму, чи то питання влади.

Переконаний: у кожній системі є і погане, і хороше. За часів мого навчання в Україні на першому місці були культурні, духовні цінності. Було дуже важко купити хорошу книгу — їх розбирали, люди багато читали. А театри, кіно... Знаєте, мені іноді здається, що нинішнє молоде покоління таких можливостей для духовного розвитку, на жаль, не має. Наприклад, у кінотеатрах і на телебаченні — самі лише «бойовики». З особливим задоволенням дивлюся старі ваші кінострічки — адже це шедеври кіномистецтва. Хіба так важливо, що його називають «радянським»?..

— Пане посол, як ви проводите дозвілля?

— Роботи дуже багато, а відповідальності — ще більше. Та коли вільний час видається — люблю пограти у футбол. У студентські часи я грав, до речі, за збірну університету. Або ж вибираюся з родиною на природу — навколо Києва стільки чудових місць...

Інтерв'ю взяв **Анатолій МАРЦИНОВСЬКИЙ.**

Фото Юрія ВЕНГЕРЕША.

Про кого говорять

Асад «пом'якшав»?



СЬОГОДНІ перспективи встановлення миру на Близькому Сході багато в чому пов'язуються з позицією Сирії, а точніше — її Президента Х. Асада.

Ще порівняно недавно він славився безкомпромісним підходом до проблеми: вимагав беззастережного виведення ізраїльських військ з зайнятих ними Голанських висот як першого кроку до нормалізації відносин між Тель-Авівом і Дамаском. Але останнім часом Х. Асад говорить уже інше: приміром, заявляє про необхідність дипломатичного процесу, у рамках якого питання вирішуватиметься «паралельно» — тобто, сторони дискутуватимуть, а не стукатимуть кулаками перед опонентом. Щоправда, будь-які територіальні поступки з боку Сирії Х. Асад відкидає.

Інформація про випуск цільових житлових облігацій

Державної комунальної будівельної корпорації «Київміськбуд»

А. Характеристика емітента

Емітентом житлових облігацій виступає Державна комунальна будівельна корпорація «Київміськбуд» (надалі — ДКБК «Київміськбуд»).

Місцезнаходження — 252010, м.Київ-10, вул. Суворова, 4/6.

ДКБК «Київміськбуд» створена згідно з рішенням конференції представників організацій, підприємств і об'єднань Головкиївміськбуду (протокол від 17.01.92) і зареєстрована виконкомом Київської міської ради народних депутатів 7 лютого 1992 року, реєстраційний № 010—359 КП.

Статутний фонд на 01.01.95 становить 1.046.870.000.000 (один трильйон сорок шість мільярдів вісімсот сімдесят мільйонів) карбованців.

Органи управління КДБК «Київміськбуд»:

— конференція представників підприємств-засновників корпорації;

— правління корпорації.

Президент КДБК «Київміськбуд» — Поляченко Володимир Аврумович, освіта вища технічна, виробничий стаж — 34 роки;

перший віце-президент — Сташевський Станіслав Телісфорович, освіта вища технічна, виробничий стаж — 34 роки;

головний бухгалтер — Кузьминський Василь Павлович, освіта вища економічна, виробничий стаж — 32 роки.

Кількість працівників КДБК «Київміськбуд» — 43425 чоловік.

Б. Ділова діяльність емітента

Корпорація «Київміськбуд» — це підрядний будівельний комплекс, що забезпечує повний виробничий цикл будівництва як окремих будівель і споруд, так і групи різних об'єктів, що мають спільне функціональне призначення (житловий мікрорайон, виробнича база, науково-дослідний комплекс тощо).

До складу КДБК «Київміськбуд» входять будівельно-монтажні організації широкого профілю, фірми і об'єднання панельного домобудування, підприємства будівельної індустрії, спеціалізовані організації з інженерного обладнання будівель, прокладання комунікацій, експлуатації будівельних машин і технологічного автотранспорту.

В. Дані про емісію цінних паперів

Рішення про випуск цільових житлових облігацій прийнято правлінням корпорації 24 травня 1995 року, протокол № 7.

Метою випуску облігацій є залучення коштів фізичних та юридичних осіб для інвестування у житлове будівництво.

Планований обсяг емісії 1.388.202.000.000 (один трильйон триста вісімдесят вісім мільярдів двісті два мільйони) карбованців.

Випускаються цільові іменні облігації у кількості 462.734 (чотириста шістдесят дві тисячі сімсот тридцять чотири штуки) номінальною вартістю 3.000.000 (три мільйони) карбованців на загальну суму 1.388.202.000.000 (один трильйон триста вісімдесят вісім мільярдів двісті два мільйони) карбованців.

Придбання однієї цільової житлової облігації дає право на володіння 0,1 кв. м загальної приведеної площі житла.

Облігації мають серію «А» з номерами від 1 до 462734.

Початок продажу облігацій — 1 липня 1995 року.

Закінчення продажу — 31 грудня 1996 року.

Облігації пропонуються для продажу: протягом перших п'яти банківських днів за номіналом, надалі — за курсовою ціною.

Джерело коштів, за рахунок яких купуються облігації, визначається чинним законодавством України.

Облігації оплачуються національною валютою України (до її введення — карбованцями).

Облігації випускаються в безготівковій формі, у вигляді електронних записів на рахунках власників, з видачею покупцеві посвідчення встановленого зразка, завіреного підписами уповноважених осіб та печаткою.

За рахунок коштів, отриманих від реалізації цільових житлових облігацій, передбачається спорудження шести будинків на житловому масиві Осокорки загальною приведеною площею 46.273,4 (сорок шість тисяч двісті сімдесят три цілих чотири десятих) квадратних метра.

Цільові житлові облігації погашаються шляхом надання квартири власникові, що має необхідний пакет облігацій.

Доходи за цільовими житловими облігаціями не виплачуються.

Власник цільових житлових облігацій має право:

а) продати облігації за поточними цінами на момент подання до викупу в АКБ «АРКАДА»;

б) укласти договір купівлі-продажу житла при придбанні 100% облігацій, необхідних для отримання відповідної квартири;

в) обміняти облігації поточного випуску на облігації наступних випусків;

г) відчужувати облігації будь-яким законним способом.

Власник облігацій зобов'язаний:

а) всі операції з цільовими житловими облігаціями (купівлю, продаж, погашення) здійснювати в АКБ «АРКАДА»;

б) особисто подати в АКБ «АРКАДА» документи, що підтверджують факт власності необхідною кількістю облігацій для укладання договору купівлі-продажу житла.

тип квартири	серія будинку	кількість квартир	загальна приведена площа квартири (кв.м)	кількість облігацій, яку необхідно придбати для отримання квартири (штук)
однокімнатна	АППС	15	38,3	383
однокімнатна	АППС	31	41,9	419
однокімнатна	АППС	32	42,4	424
однокімнатна	АППС	121	42,6	426
однокімнатна	АППС	2	36,2	362
двокімнатна	АППС	28	56,5	565
двокімнатна	АППС	15	53,9	539
двокімнатна	ЕС	155	58,7	587
двокімнатна	АППС	1	57,4	574
трикімнатна	АППС	15	74.5	745
трикімнатна	АППС	16	78,3	783
трикімнатна	АППС	30	81,2	812
трикімнатна	АППС	29	78.8	788
трикімнатна	ЕС	157	87,4	874
чотирикімнатна	АППС	15	94,7	947
чотирикімнатна	ЕС	40	100,9	1009

Власники, що володіють 50% загальної кількості облігацій, необхідної для отримання квартири, мають право закріпити за собою конкретну квартиру шляхом укладання договору. Договір укладається за місцем придбання облігацій. Остаточні розрахунки власник облігацій здійснює згідно з графіком, що є невід'ємною частиною договору.

Власники, що придбали 100% кількості облігацій, необхідної для отримання квартири, одержують за місцем придбання облігацій відповідну довідку. Довідка подається емітенту і служить підставою для укладання договору купівлі-продажу житла. При цьому:

а) якщо загальна приведена площа реально збудованої квартири перевищує загальну приведену площу за проектом, то різниця власником облігацій не оплачується;

б) якщо загальна приведена площа реально збудованої квартири менша, ніж загальна приведена площа за проектом, то різниця повертається власнику облігацій.

Передача права власності на придбану квартиру здійснюється протягом усього періоду з моменту введення будинку в експлуатацію до останньої дати погашення облігацій.

Питання прописки власники квартир вирішують самостійно відповідно до чинного законодавства України.

Власник має право подати облігації до викупу не раніше, ніж через 15 банківських днів після дня придбання і одержати кошти залежно від сум, що підлягають виплаті у такі строки:

фізичні особи — суми до 10 (десяти) мільйонів карбованців — в день подання;

від 10 (десяти) до 50 (п'ятидесяти) мільйонів карбованців — протягом трьох банківських днів;

більше 50 (п'ятидесяти) мільйонів карбованців — протягом п'яти банківських днів;

юридичні особи — суми до 1 (одного) мільярда карбованців — протягом трьох банківських днів;

від 1 (одного) до 5 (п'яти) мільярдів карбованців — протягом п'яти банківських днів;

більше 5 (п'яти) мільярдів карбованців — протягом десяти банківських днів.

АКБ «АРКАДА» може тимчасово припинити викуп облігацій відповідно до рішення емітента та на встановлений ним термін.

Якщо через рік з дня початку продажу кількість проданих облігацій становитиме менше 25% від запланованого обсягу емісії, емісія вважається недійсною. Емітент робить відповідне повідомлення в засобах масової інформації. Придбані облігації підлягають викупу за місцем придбання протягом трьох місяців з дня повідомлення за номіналом.

Цільові житлові облігації мають обмежене коло обігу: розміщення облігацій, а також усі операції щодо їх обігу та облiку одержаних коштів здійснює акціонерний комерційний банк «АРКАДА», який має дозвіл Міністерства фінансів України на здійснення діяльності випуску і обігу цінних паперів № 155, виданий 28 вересня 1993 року.

Адреса АКБ «АРКАДА»: 252010, Україна, м.Київ-10, вул. Суворова, 4/6.

Телефон для довідок: (044) 294-72-49.

За здійснення відповідних операцій АКБ «АРКАДА» отримує комісійну винагороду.

Г. Перелік і результати попередніх емісій цінних паперів

Попередніх емісій цінних паперів КДБК «Київміськбуд» не проводила.

Баланс Державної комунальної будівельної корпорації «Київміськбуд»

(на 1 січня 1995 року) (млн. карбованців)

Актив

1. Основні засоби та інші позаоборотні активи 823,854
2. Матеріали, запаси і незавершене виробництво 1,784,054
3. Грошові кошти, розрахунки та інші активи 4,204,733
4. Збитки минулих років 0
5. Збитки звітного року 7,561

Баланс 6,820,202

Пасив

1. Статутний фонд 1,046,870
2. Інші фонди та прибуток 554,760
3. Довгострокові позики 37,337
4. Розрахунки та інші пасиви 5,181,235

Баланс 6,820,202

Д. Строк погашення

Цільові житлові облігації погашаються шляхом надання квартир з 1 липня 1996 року по 15 березня 1997 року включно, залежно від введення в експлуатацію споруджених будинків.

З 16 березня 1997 року цільові житлові облігації не діють.

Якщо до цього терміну облігації не були пред'явлені до погашення, власник цих облігацій втрачає право на придбання квартири і може погасити облігації за їх номінальною вартістю до 16 червня 1997 року включно.

Е. Фактори ризику

Приймаючи рішення про придбання житлових облігацій, слід враховувати такі фактори ризику:

— непослідовність дій уряду України щодо проведення радикальних економічних реформ;

— гіперінфляція.

- Згідно з рішенням президії Кабінету міністрів України Міністерство охорони здоров'я приступило до формування державної програми створення найнеобхідніших лікарських засобів.
- У межах програми об'єднуються дослідження щодо нешкідливості, клінічних випробувань, розроблення нормативно-технічної документації, контролю якості потенційних ліків.
- До 15.07. 95 р. МОЗ приймає наукові проекти для їх подальшої експертизи.
- З формою подання матеріалів можна ознайомитися у фармакологічному комітеті або управлінні науки МОЗ (м. Київ, вул. Грушевського, 7, кім. 117, 113, 126. Тел. 293-53-07, 293-24-44, 293-56-02).

Інформація про випуск акцій

акціонерним банком «Вікторія»

1. Акціонерний банк «ВІКТОРІЯ» (надалі «АБ «ВІКТОРІЯ»), створений відповідно з рішенням зборів учасників від 24 січня 1995 року № 28 шляхом реорганізації комерційного банку «Вікторія» — товариства з обмеженою відповідальністю (реєстраційний № 40, зареєстрований в Національному банку України 17 жовтня 1991 року) в акціонерне товариство відкритого типу.

2. Відповідно до статуту банк є універсальною кредитною установою, яка здійснює всі види діяльності згідно з Законом України «Про банки і банківську діяльність». Банк входить у єдину банківську систему України.

Мета банку — сприяння розвитку різних форм діяльності клієнтів, підприємництва, розширення банківських послуг, зміцнення грошового обігу.

3. Місцезнаходження банку: 280009, Україна, м. Хмельницький, вул. Козацька, 55.

4. На момент прийняття рішення про випуск акцій банк «Вікторія» має повністю сплачений зареєстрований статутний фонд у розмірі 5003,1 млн. крб.

Засновники акціонерного банку:
акціонерна агрофірма «Вікторія»;
орендне підприємство «Хмельницьккоптторг»;
акціонерне товариство відкритого типу «Тиса»;
приватне мале підприємство «Новинка»;
мале підприємство «АД і син».

5. Органи управління АБ «ВІКТОРІЯ»:
загальні збори акціонерів;
рада банку;
правління банку.

Голова ради банку — Телега Олексій Іванович, керівник орендного підприємства «Хмельницьккоптторг».

Голова Правління — Попова Тетяна Яківна, вища економічна освіта, 30 років стажу, в т.ч. в банках — 13.

Головний бухгалтер — Найдук Світлана Володимирівна, вища бухгалтерська освіта, 6 років банківського стажу.

Кількість працівників банку і його філій — 20 чоловік.
Аудиторська перевірка діяльності банку за три роки здійснена аудиторською консультаційною фірмою «Орієнтир Ltd», ліцензія № 000032 від 24.02.1994 р., адреса: м. Тернопіль, вул. Львівська, 1, кімн. 19.

БАЛАНС банку «ВІКТОРІЯ» за станом на 1 квітня 1995 року

Актив	млн.крб.
1.Каса і кореспондентський рахунок	7214
2. Кредити, видані банком, всього	6510
в т.ч.:	
— короткотермінові	6505
— довготермінові	5
3. Кредити, видані іншим банкам	8800
4. Основні кошти і капітальні вклади банку	807
5. Дебітори	2394
6. інші пасиви	333
Всього актив	26058
Пасив	млн.крб.
1. Статутний фонд	9605
2. Резервний фонд	97
3. Інші фонди банку	923
4. Розрахункові та поточні рахунки клієнтів у національній валюті	10993
5. Вклади громадян	1205
6.Кредитори	4
7. Інші пасиви	2215
8. Прибуток	1016
Всього пасив	26058

6. Загальними зборами акціонерів від 8 лютого 1995 року № 2 з метою збільшення статутного фонду до 30 000 000 000 [illegible] ння про першу емісію. Випускаються акції в кількості [illegible] номінальною вартістю 1 000 000 (один мільйон) крб. кожна.

Всі акції є простими іменними і дають право голосу за принципом одна акція — один голос.

Емісія проводиться серією В-01 під номерами 00 001-30 000.

Початок передплати 22 червня 1995 року, закінчення — 30 жовтня 1995 року. Передплата на акції буде проводитись у м. Хмельницькому, вул. Козацька, 55. Розміщення акцій буде проводитись самостійно, без посередника.

7. Акції оплачуються карбованцями. Переваги у придбанні акцій банку «ВІКТОРІЯ» надаються засновникам банку, працівникам підприємств-засновників.

Вищезазначеним юридичним і фізичним особам акції першого випуску реалізуються за курсом, встановленим радою банку.

Частка будь-кого з акціонерів банку за сумою акцій не повинна перевищувати 35 відсотків статутного фонду банку.

Передплата на акції передбачає укладення договору, за яким покупець зобов'язується сплатити поточну вартість акцій у грошових одиницях, чинних на території України на момент сплати, після чого на передплачені акції йому видається сертифікат на загальну суму акцій, завірений підписом і печаткою банку.

Для придбання акцій, згідно з вимогами Національного банку України, юридичним особам необхідно подати баланс підприємства, форму 2, форму 3 та аудиторський висновок про джерела формування коштів, спрямованих на придбання акцій.

Громадянам необхідно мати при собі паспорт.

Акціонер повинен повністю сплатити вартість акцій не пізніше як через шість місяців з моменту реєстрації змін у статуті банку.

У разі несплати у встановлений строк акціонер сплачує за час прострочки 10 відсотків річних від суми простроченого платежу.

При несплаті протягом трьох місяців після встановленого строку платежу банк має право реалізувати ці акції іншим акціонерам.

При купівлі, а також при переоформленні акцій стягуються комісійні, які встановлюються правлінням банку в розмірі 0,5% від номінальної вартості акцій. Комісійні не стягуються з засновників, працівників банку, членів ради банку, ревізійної комісії. При поверненні акцій комісійні не повертаються.

8. Виплата дивідендів за акціями проводиться згідно зі статутом та положенням про акції один раз на рік.

Розмір дивідендів визначається за прийнятою методикою, виходячи з прибутку, що спрямований на ці цілі.

Суму прибутку банку, яка спрямовується на виплату дивідендів, визначають загальні збори акціонерів.

Строк виплати дивідендів — протягом місяця після загальних зборів акціонерів, які затверджують розподіл прибутку і дивідендів.

Виплата дивідендів оформляється в м. Хмельницькому, вул. Козацька, 55, шляхом перерахування коштів на рахунок акціонера платіжним дорученням, поштовим переказом, видатковим касовим ордером.

9. Власники повністю сплачених акцій мають право продати їх, здійснити усі інші дії індосаменту з обов'язковою відміткою про здійснену угоду у книзі реєстрації руху акцій банку.

10. У разі, якщо передплата на акції перевищує розміри статутного фонду і збори акціонерів відхиляють зайву передплату, відмова в передплаті на акції здійснюється за списком, починаючи з кінця.

Строк повернення грошових коштів, якщо передплата не відбулася, — 20 банківських днів з дня розгляду результатів передплати на загальних зборах акціонерів.

У разі недосягнення рівня передплати заявленої емісії нереалізовані акції будуть викуплені засновниками, частка яких менше 35%.

11. При прийнятті рішення про придбання акцій банку слід враховувати такі фактори ризику:
зміни в законодавстві про діяльність комерційних банків;
проблеми, пов'язані з введенням національної валюти;
зміни у фінансовій політиці уряду України;
обмеження приросту кредитних ресурсів.

У номер

● *Крим*

Крим: вибори відбулися. Провокація теж?

(Початок на 1-й стор.)

Кримські татари захопили також як заложника начальника Феодосійського міського відділу внутрішніх справ, вимагаючи, щоб той назвав адреси вбивць. А, як свідчать очевидці, працівники міліції у кривавій драмі, що розігралася на ринку, підтримували злочинців.

Нашому кореспонденту стало також відомо, що минулої неділі (25 червня) пізно ввечері на автозаправній станції при в'їзді в Судак невідомі особи, одягнені в камуфляжну форму, обстріляли колону кримських татар з вогнепальної зброї, внаслідок чого двоє чоловік було вбито і семеро поранено. Ці драматичні події й стали предметом безсторонього обговорення також на засіданні уряду, Президії ВР автономної республіки.

* * *

Як заявив у понеділок уранці начальник оперативного штабу МВС України Віктор Зубчук, підрозділи ЗМОПу в неділю не полишали Феодосії, а по татарах «стріляли невідомі в маскхалатах, імовірно — члени одного зі злочинних угруповань». За його словами, під час сутичок 25 червня кримські татари, захопивши як заручника начальника Феодосійського МВВС, облили його бензином загрожували підпалити. Потерпів також голова колгоспу в Коктебелі — його будинок було спалено.

Як стало відомо Інтерфаксу-Україна з конфіденційних джерел, до Криму перекидають загін «Беркут». У бойовій готовності перебувають підрозділи Національної гвардії, розквартировані на півострові. Як запевнив начальник оперативного штабу МВС, ситуацію контролюють.

● *Хмельницький*

МАГАТЕ на АЕС

На Хмельницькій атомній електростанції працюють представники інспекції МАГАТЕ. Зарубіжних спеціалістів цікавить, як зберігаються ядерні матеріали, а також методика аналізу свіжого та відпрацьованого палива, безпека діяльності станції, можливість пуску другого енергоблока. Як відомо, свого часу депутати обласної і Верховної Рад наклали вето на пуск другого енергоблока. Але сьогодні ця проблема розглядається вже під іншим кутом зору.

Стихія

Раптом — лід на зеленому листі

Внаслідок зливи і градопаду господарству завдано збитків на п'ятдесят мільярдів карбованців

Злива з градом, шквалами вітру на наш радгосп «Рубежівський», що неподалік від Ворзеля Київської області, обрушилася зненацька. «Вода лилася немов з відра» — вислів неточний. Здавалося, з неба поливали землю пожежники. А град мав не кулясту, як завжди, форму, а загострену, ребристу, немов потовчені шматки льоду. Падаючи на посіви, він знищував усе, змішуючи із землею. У саду під ударами гострих крижинок обламувалися навіть гілки.

Стихія тривала недовго, але завдала величезної шкоди. Понівечено і змито майже всю городину, на яку потрачено стільки коштів і сил, потерпіли кормові угіддя, загинуло сіно. Долинами текла така вода, що топилися корови. Загалом у господарстві знищено посіви на площі, що перевищує 420 гектарів. За попередніми, і досить неточними, даними, йому завдано збитків майже на 50 мільярдів карбованців.

Зараз працюють комісії, оформляються акти, підсумовуються збитки. Звичайно, радгосп збанкрутує, якщо не одержить державної допомоги, на яку ми сподіваємося. Та хотілося б звернутися по допомогу і до різних малих підприємств, комерційних структур. Адже від стихії не застрахований ніхто.

Василь ОСТАПА,
директор радгоспу «Рубежівський».

Київська область.

Від редакції. Як повідомив начальник Гідрометцентру Микола Кульбіда, шквалисті грози з градом мали місце у ряді областей України, що для такої спекотної пори не рідкість. Але від цього великих збитків зазнають господарства. Слід сподіватися, уряд не залишить у біді потерпілих від стихії.

У наших колег

Журналісти: переходимо до самозахисту

За короткий час у країнах СНД під час виконання службових обов'язків поклали голови вже більш як 120 журналістів. Не обійшлося без втрат і в Україні — гинуть журналісти за своє чесне й відверте слово. Шалений тиск вони відчувають з боку китів і п'ятої, і другої, і третьої влад. І ніякого тобі порятунку, і жодних тобі правових гарантій.

Отож з метою правової самооборони, соціального захисту за відсутності на місці трудових колективів власні кореспонденти республіканських засобів масової інформації — преси, радіо та телебачення — об'єдналися у творчу спілку обслуговуючого регіону — «Укрпреса». На організаційному засіданні головою об'єднання обрано власного кореспондента «Голосу України» Михайла Василашка. Підтримавши ініціативу журналістів, мер Хмельницького Михайло Чекман пообіцяв не тільки виділити приміщення для роботи власкорів, а й фінансово підтримувати їх у скрутний час. А коли, не доведи Боже, трапиться лихо, не покидати сім'ї наодинці з бідою. З нагоди утворення регіонального об'єднання власкорів «Укрпреса» журналістів республіканських ЗМІ привітали президенти спілки промисловців та підприємств Хмельницької області Іван Дунець, асоціації промислових підприємств обласного центру Сергій Василашин, начальник обласного управління внутрішніх справ генерал Михайло Паньков, начальник митниці Михайло Іванюк, представники інших провідних колективів області. З побажаннями успіхів у нелегкій творчій праці звернувся до кореспондентів голова обласної Ради народних депутатів Євген Гусельников.

Людмила КСЬОНДЗ.

Хмельницький.

А чи будуть у меню «утки»?

Редактор харківської газети «Ориентир» Олександр Волосов відкрив прес-кафе під назвою «Четвертая власть». Членами кафе-клубу можуть стати всі бажаючі, придбавши членську картку за 500 доларів. Це «посвідчення» дає право на 20-відсоткову знижку і позачергове обслуговування у закладі протягом року. На роль барменів та офіціантів тут мають намір запрошувати знаменитих журналістів і телеведучих, відомих харків'янам з ефірів місцевих телеканалів.

У подальшому стандартне меню у кафе поповнять фірмові страви «від журналістів». Що ж до видовищ, то на відкритті кафе свою колекцію «Німфа», а також моделі «Неделька» продемонструвала журналіст Ірина Бочарникова.

Фото Гліба ГАРАНИЧА.

Спорт

ВИЩА ЛІГА ФІНІШУВАЛА

Чемпіонат країни з футболу. Вища ліга. 34-й тур.

Карпати — Таврія. 0:0. 3000. **Металург — Торпедо. 4:0.** 10.000. 1:0 Дудник, 30, 2:0 Пацхверія, 67, 3:0 Дудник, 83, 4:0 Деревинський, 88, з пенальті. **Верес — Кремінь. 2:3.** 1500. 0:1 Романчук, 50, 0:2 І.Корпонай, 54, 1:2 Чучкевич, 59, 2:2 Мельничук, 68, І.Корпонай, 86. **Темп — Нива (Тернопіль). 1:0.** 6000. Барановський, 63. **Дніпро — Прикарпаття.** 1:1. 2000. 1:0 Топчієв, 13, 1:1 Іричук, 65. **Чорноморець — Шахтар. 1:1.** 3500. 1:0 Парфенов, 36, 1:1 Дранов, 80. **Зоря-МАЛС — СК Миколаїв. 2:1.** 6200. 1:0 Мірошниченко, 5, 1:1 Андросов, 58, 2:1 Коробченко, 87, з пенальті. **Волинь — Нива (Вінниця). 3:3.** 2500. 0:1 Голоколосов, 28, 0:2 Голоколосов, 38, 1:2 Драницький, 62, 2:2 Круковець, 77, з пенальті, 3:2 Борисюк, 82, 3:3 Шевчук, 85.

Підсумкова таблиця

	В	Н	П	М	О
ДИНАМО	25	8	1	87-24	83
ЧОРНОМОРЕЦЬ	22	7	5	62-29	73
ДНІПРО	19	8	7	60-33	65
Шахтар	18	8	8	52-29	62
Таврія	17	8	9	61-37	59
Кривбас	13	9	12	35-30	48
Торпедо	15	3	16	49-49	48
Карпати	12	9	13	32-36	45
Металург	11	10	13	47-42	43
Кремінь	12	6	16	42-54	42
Прикарпаття	11	8	15	40-52	41
Нива Тр	11	5	18	40-44	38
СК Миколаїв	11	5	18	33-59	38
Нива Вц	10	7	17	38-51	37
Волинь	11	3	20	29-58	36
Зоря-МАЛС	10	5	19	35-70	35
Темп	10	4	20	31-41	34
Верес	8	7	19	28-63	31

Отже, турнір завершено. Вітаємо з перемогою київське «Динамо», а ще призерів — «Чорноморець» та «Дніпро». Вищу лігу залишають «Темп» і «Верес». Аналіз подій четвертого чемпіонату країни ми опублікуємо в одному з наступних номерів нашої газети.

***

Художня гімнастика. Українська спортсменка Катерина Серебрянська із Сімферополя стала переможницею в багатоборстві змагань Кубка Європи, що проходили в Лондоні.

Хокей. Кубок Стенлі виграв клуб «Девілз» (Нью-Джерсі), який у фінальній серії (4:0) взяв гору над «Ред Увінгз» (Детройт).

Теніс. Учора в Лондоні стартував Уімблдонський турнір. Киянин Андрій Медведев посіяний під 15 номером.

***

Сумна звістка надійшла з Москви. На 77-му році життя помер геніальний тренер, академік хокею Анатолій Володимирович Тарасов. Світла йому пам'ять.

Першість України з футболу. Перша ліга, 42-й тур: Металург — СК. Одеса — 4:2. Закарлюка, 6, Омельчук, 39, 52, з пенальні, Єршов, 68 — Димарчук, 3, Головачук, 83, з пенальті. На 6-й хвилині Омельчук не реалізував одинадцятиметровий удар. **Нафтовик — Хімік (Житомир) — 5:0.** Лукаш, 13, Коротченко, 30, 60, Задорожний, 70 з пенальті, Чорношвець, 82. **ФК Суми — Динамо-2 — 1:1.** Лазебний, 40 — Гусин, 75. **Буковина — Металіст —** 2:1. Самардак, 3, Бенько, 7 — Чупрін, 31. **Поділля — Хімік (Сіверськодонецьк) — 2:1.** Данилишин, 85, Лахмай, 88, з пенальті — Сушко, 87. **Ворскла — Нафтохімік — 2:1.** Соболь, 53 та 58 — Зінченко, 80. **Сталь — Поліграфтехніка — 2:0.** Манько, 16, Плотников, 69, з пенальті. **Бажановець — Дніпро — 1:2.** Дебуадзе, 82 — Гольдін, 3, Агарін, 83, з пенальті. **Закарпаття — Скала — 3:2.** Вороteляк, 51, 78, Мазур, 75, з пенальті — Липинський, 37, Шуршин, 50. **Карпати — Кристал — 1:0.** Напуда, 23. **ЦСКА-Борисфен — Зірка-Нібас — 2:1.** Київ. Стадіон СКА. З тисячі глядачів. Суддя В. Авдиш. Голи: **Федьков, 35, 64** — Бурхан, 12. ЦСКА—Борисфен: Савченко, Сукіасян, Кузнецов, Волосянко (Соболевський), Анненков, Свистунов (Цихмейструк), Пестряков (Прудиус), Пушкуца (Левченко), Федьков, Закотюк, Матвїв.

ДВОБІЙ ЛІДЕРІВ

Зірка-Нібас: Сивуха, Макогон, Лавриненко, Руснак, Мошевич, Боровський(Михайленко), Бурхан (Казаков), Соболь (Таран), Федоров (Богданов), Мизенко, Олійник (Борисенко).

Матч команд, які зібралися до вищої ліги, викликав великий інтерес у болільників і фахівців. На гру прийшов тренер національної збірної Анатолій Коньков. Адже саме в кіровоградській команді він помітив цікавого гравця Мартинова, який уже зіграв за збірну України. Цього разу Мартинов через травму на поле не вийшов, і «Зірка» без свого лідера не зуміла налагодити гру в середині поля. Щоправда, гості першими відкрили рахунок після проходу правим краєм Боровського. Його простріл замкнув Бурхан. Кияни одразу додали швидкості, і незабаром новобранець клубу Федьков, який виступав у «Кремені» (Кременчук), головою забив красивий гол.

Одразу після перерви тренер «Зірки» О. Іщенко повністю замінив напад, сподіваючись, що свіжі гравці внесуть перелом у гру. Та «Борисфен», упіймавши удачу, продовжував атакувати. Спочатку Пушкуца закрутив м'яч у далекий кут — і лише майстерність Сивухи врятувала гостей від гола. Через десять хвилин Сивуха відбив м'яч після удару Свистунова, але той потрапив до спритного Федькова, який не схибив. Міг новобранець забити і третій гол, але м'яч після його майстерного удару головою потрапив у перекладину.

Ці клуби можуть скласти конкуренцію командам вищої ліги, якщо додадуть у швидкості, збагатять тактичний багаж. Хотілося б привітати їх із виходом до вищої ліги, але сьогодні вітання можна адресувати лише «Зірці»: теоретично «Металург» ще має шанс обійти ЦСКА-«Борисфен».

Цікава деталь туру: в ньому було призначено 8 пенальті, один з яких не реалізував Омельчук з «Металурга», але його виручив Закарлюка, добивши м'яч у ворота СК «Одеса».

Після 42 турів становище лідерів таке: «Зірка-Нібас» — 85 очок, ЦСКА-«Борисфен» — 84, «Металург» — 79, «Нафтовик» — 72, «Поділля» — 70.

Ярослав СЕРГІЄНКО.

ГОЛОС УКРАЇНИ

Засновник — Верховна Рада України.
Видавець — Президія Верховної Ради України.
252019, м. Київ-19, вул. М. Грушевського, 5.
Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Головний редактор С. ПРАВДЕНКО.
Редколегія: О. БІЛИК (заст. головного редактора), Л. БРОВЧЕНКО (заст. головного редактора), А. ГОРЛОВ (перший заст. головного редактора), В. ЖЕЖЕРА, В. КРАСНОДЕМСЬКИЙ, С. ПИСАРЕНКО, А. СОЛОНСЬКИЙ, В. СУДДЯ (заст. головного редактора).

Адреса редакції: 252047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

♦ ТЕЛЕФОНИ: для довідок — 441-88-23; телефакс — 224-72-54; відділ реклами — 441-89-34, 441-89-44.
♦ Рукописів не повертаємо.
♦ Листування з читачами — тільки на сторінках газети.

Свідоцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання — КП № 1 від 18.09.1990 р.

♦ За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
♦ Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
♦ За точність викладених фактів відповідальність несе автор.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами.
Індекс 60997.
Тираж 528963.

Комбінат друку видавництва «Преса України».
252047, Київ-47, проспект Перемоги, 50.
1 2 3 4 5 6 7 8 9 0
Зам. 0312116.